Presentationsblad

Utgivare	Miljöministeriet Markanvändningsavdelningen Datum Februari 2003
Författare	Marjo Heikkilä (red.)
Publikationens titel	Handbok i översiktsplanering av naturens mångfald i jordbruksområden
Sammandrag	Av de arter som förekommer i Finland återfinns så mycket som en fjärdedel i jordbruksmiljöer. De är ett viktig inslag i den biologiska diversiteten i vår nordliga natur. Under de senaste decennierna har det skett många förändringar i jordbruket och jordbruksmiljöerna, vilket också har påverkat artmångfalden. Utan ett fungerande jordbruk och utan aktiv vård av livsmiljöerna kan vi inte bevara biodiversiteten på landsbygden. Den allmänna planeringen är ett sätt att arbeta för naturens variationsrikedom i jordbruksområdena och att öka odlarnas intresse för och kännedom om miljövården. Planeringen syftar också till ökad och klarare kanalisering av specialstödet inom jordbrukets miljöstöd till platser som är viktiga med tanke på biodiversiteten. Motsvarigt har vi goda erfarenheter av övergripande behandling av större områden och av främjande av vården bl.a. i samband med den allmänna planeringen av skyddszoner. År 2001 tillsattes en arbetsgrupp med representanter för jordbruks- och miljöförvaltningen samt rådgivningen för att utreda den allmänna planeringen av biodiversiteten i jordbruksområdena. Arbetet resulterade i en handledning i allmän planering, som testades i två olika områden, i Vichtis och vid Halikko å. Handledningen beskriver målen för planeringen, de livsmiljöer som planeringen gäller och de metoder som används. Dessutom utreds informationen i anslutning till planeringen och hur lokala synpunkter kan beaktas i olika skeden i planeringen. Resultaten sammanställs i en rapport och på kartor, och handledningen ger noggranna och åskådliga anvisningar om hur dessa skall utarbetas. Genom den allmänna planeringen klarläggs livsmiljöer och platser som har betydelse med tanke på biodiversiteten i jordbruksområdena, och rekommendationer om iståndsättning och vård läggs fram. Markägarna får genom interaktiv planering information om naturvärdena på sin mark och motiveras till att sköta dem..
Nyckelord	Förändringar i jordbruksmiljön, skötsel och skydd av naturens variationsrikedom, allmän planering, praktiska anvisningar, jordbrukets miljöstöd, samarbete, biodiversitet
Publikationsserie och nummer	Miljön i Finland 591sv
Publikationens tema	Natur och naturtillgångar
Projektets namn och nummer	
Finansiär/ uppdragsgivare	Jord- och skogsbruksministeriet, miljöministeriet
Organisationer i projektgruppen	Jord- och skogsbruksministeriet, miljöministeriet, Nylands och Sydvästra Finlands miljöcentraler, Centralen för lantbruks- och hushållskvinnor, Nylands landsbygdscentral/lantbruks- och hushållskvinnorna
	ISSN: 1238-7312 ISBN: 952-11-1330-8 (inb.), 952-11-1331-6 (PDF)
	Sidantal: 58 Språk: svenska
	Offentlighet: offentlig Pris:
Beställningar/ distribution	Edita Publishing Ab, Kundservice, PB 800, FIN-00043 Edita, Finland tel. +358 20 451 05, telefax +358 20 450 2380 e-mail: asiakaspalvelu@edita.fi, www-server: http://www.edita.fi/netmarket
Förläggare	Jord- och skogsbruksministeriet, miljöministeriet
Tryckeri/ tryckningsort och -år	Sinari Ab, Vanda 2003
Övriga uppgifter	Kontaktperson vid miljöministeriet Silja Suominen, tfn (09) 1603 9564

Kuvailulehti

Julkaisija	Ympäristöministeriö Alueidenkäytön osasto
Julkaisuaika	Helmikuu 2003
Tekijä(t)	Marjo Heikkilä (toim.)
Julkaisun nimi	Handbok i översiktsplanering av naturens mångfald i jordbruksområden (Maatalousalueiden luonnon monimuotoisuuden yleissuunnitteluopas)
Tiivistelmä	Suomen eliölajeista peräti neljännes esiintyy maatalousympäristöissä. Kysymys on merkittävästä osasta luontomme monimuotoisuutta. Viime vuosikymmeninä maataloudessa ja maatalousympäristössä tapahtuneet muutokset ovat vähentäneet eliölajien runsautta. Maaseudun monimuotoisuuden säilyttäminen edellyttää toimivaa maataloutta ja aktiivista elinympäristöjen hoitoa. Yleissuunnittelu on väline, jolla pyritään edistämään maatalousalueiden luonnon monimuotoisuutta sekä lisäämään viljelijöiden kiinnostusta ja tietämystä ympäristönhoidosta. Yleissuunnittelun avulla pyritään myös lisäämään ja selkeyttämään maatalouden ympäristötuen erityistuen suuntaamista luonnon monimuotoisuuden kannalta merkittäville kohteille. Vastaavasta laajan yhtenäisen alueen tarkastelusta ja hoidon edistämisestä on saatu hyviä kokemuksia mm. suojavyöhykkeiden yleissuunnittelun yhteydessä. Maatalousalueiden luonnon monimuotoisuuden yleissuunnittelua selvittämään perustettiin vuonna 2001 työryhmä, jossa oli edustajia maatalous- ja ympäristöhallinnosta sekä neuvonnasta. Työn tuloksena syntyi yleissuunnitteluopas, jota testattiin kahdella erityyppisellä alueella Vihdissä ja Halikonjoella. Yleissuunnitteluoppaassa esitellään suunnittelun tavoitteet, suunnittelun kohteena olevat elinympäristöt sekä suunnittelussa käytettävät menetelmät. Lisäksi selvitetään suunnitteluun liittyvää tiedotusta ja paikallisen näkemyksen huomioon ottamista suunnittelun eri vaiheissa. Suunnittelun tulokset kootaan suunnitelmaraporttiin ja suunnitelmakartoille, joiden laatimisesta oppaassa annetaan tarkat ja havainnolliset ohjeet. Yleissuunnittelussa selvitetään maatalousalueiden luonnon monimuotoisuuden kannalta merkittävät elinympäristöt ja kohteet sekä esitetään toimenpidesuositukset näiden kunnostukselle ja hoidolle. Osallistavan suunnittelun myötä alueen maanomistajat saavat tietoa alueidensa luonnonarvoista sekä motivaatiota niiden hoitamiseen.
Asiasanat	Maatalousympäristön muutokset, luonnon monimuotoisuuden hoito ja suojelu, yleissuunnittelu, käytännönläheiset ohjeet, maatalouden ympäristötuki, yhteistyö
Julkaisusarjan nimi ja numero	Suomen ympäristö 591sv
Julkaisun teema	Luonto ja luonnonvarat
Projektihankkeen nimi ja projektinumero	
Rahoittaja/ toimeksiantaja	Maa- ja metsätalousministeriö, ympäristöministeriö
Projektiryhmään kuuluvat organisaatiot	Maa- ja metsätalousministeriö, ympäristöministeriö, Uudenmaan ja Lounais-Suomen ympäristökeskukset, Maa- ja kotitalousnaisten Keskus, Uudenmaan maaseutukeskus / maa- ja kotitalousnaiset
ISSN	1238-7312
ISBN	952-11-1330-8 (nid.), 952-11-1331-6 (PDF)
Sivuja	58
Kieli	ruotsi
Luottamuksellisuus	julkinen
Hinta	
Julkaisun myynti/ jakaja	Edita Publishing Ab, Asiakaspalvelu, PL 800, 00043 Edita puh. 020 450 05, telefax 020 450 2380 sähköposti: asiakaspalvelu@edita.fi, www-palvelin: http://www.edita.fi/netmarket
Julkaisun kustantaja	Maa- ja metsätalousministeriö, ympäristöministeriö
Painopaikka ja -aika	Sinari Oy, Vantaa 2003
Muut tiedot	Yhteyshenkilö ympäristöministeriössä Silja Suominen, puh. (09) 1603 9564

Documentation page

Publisher	Ministry of the Environment Land Use Department Date: February 2003
Author(s)	Marjo Heikkilä (eds.)
Title of publication	Handbok i översiktsplanering av naturens mångfald i jordbruksområden (Guide for planning for biological diversity in agricultural areas)
Abstract	Of the species currently to be found in Finland, as many as one-fourth of the total live in agricultural surroundings. This represents an important part of our Northern biodiversity. The many changes in agriculture and in agricultural environments during the last decades have also diminished the diversity of species. Without a well-functioning agriculture and active management of living environments it is impossible to preserve our biological diversity. General planning is one way to promote the preservation of biodiversity in agricultural areas and to make farmers more interested in and knowledgeable of environmental management. General planning also aims at increasing and clarifying the channelling of special support within environmental support to agriculture so that it benefits biological diversity. In connection with the overall planning of protective zones, the results of corresponding unified approaches to more extensive areas have been good. In 2001, a group representing agricultural and environmental authorities and advisory services was set up to study the issue of general planning for more biological diversity. This group now presents a guide for drawing up a general plan. The procedures and instructions were tested on two sites, one in Vihti and the other in Halikonjoki. The guide explains the goals of such planning, the living environments affected, and the methods used. It also discusses information related to such planning, and the consideration of local viewpoints at different planning stages. The results are compiled into a report and plan maps, and the guide provides accurate and illustrative instructions on how to compile a plan. During such general planning, sites with important living environments from the viewpoint of biological diversity are located, and recommendations for steps to be taken to manage and care for them are presented. In connection with the interactive planning, landowners obtain more information on natural values and sites and may find motivation for managing their areas.
Keywords	Changes in rural environments, management and protection of biological diversity, general planning, practical advice, environmental support to agriculture, cooperation
Publication series and number	The Finnish Environment 591sv
Theme of publication	Nature and Natural resources
Project name and number, if any	
Financier/ commissioner	Ministry of Agriculture and Forestry, Ministry of the Environment
Project organization	Ministry of Agriculture and Forestry, Ministry of the Environment, Uusimaa Regional Environment Centre, Southwestern Finland Regional Environment Centre, The women´s advisory organisation for development of rural areas, Rural advisory center Uusimaa / The women´s advisory organisation
	ISSN: 1238-7312 ISBN: 952-11-1330-8, 952-11-1331-6 (PDF)
	No. of pages: 58 Language: Swedish
	Restrictions: for public use Price:
For sale at/ distributor	Edita Publishing Ltd, Box 800, FIN-00043 Edita, Finland tel. +358 20 451 05, telefax +358 20 450 2380 e-mail: asiakaspalvelu@edita.fi, www-server: http://www.edita.fi/netmarket
Financier of publication	Ministry of Agriculture and Forestry, Ministry of the Environment
Printing place and year	Sinari Ltd, Vantaa 2003
Other information	Contact at the Ministry of the Environment, Ms. Silja Suominen, phone (09) 1603 9564